

Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen-Brainkofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



Delivery Note

193027

Document Date 02.12.2019
Your Reference
Customer Code 10613
Contact Gabriele Munz-Weiss
Phone +49 7175 9218-29
E-Mail gabriele.munz-weiss@mugele.co

Magna PT S.p.A.

c/o Svevatrans S.r.l.
Via del Gerani 5
70026 MODUGNO, BA
Italy

Supplier:

NRB Bearings Ltd.

Dhannur, 15 Sir.P.M.Road
IN - 400001 Fort, Mumbai

164783

Delivery Date: 05.12.2019

	Description	Quantity	Cases	Net weight (kg)	Gross weight (kg)
001	ROLLER BEARINGS	1.920	2	268,00	316,00
	Item Code: 2507605000				
	NRB Number: JR2044		Batch Info:		
	Order Number: 5500027093		# Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
	HTS Code:		1 41806249	960	NRB/1554/18-19
	Country of Origin:		2 41806250	960	NRB/1554/18-19
		180252240 500 PP58809			
002	ROLLER BEARINGS	1.056	1	48,00	74,00
	Item Code: 9009056775				
	NRB Number: BB505527.5TN		Batch Info:		
	Order Number: 5500027093		# Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
	HTS Code:		1 61805285	1.056	
	Country of Origin:				
		180252239 500 PP58808			

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: OASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de



Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen-Brainkofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



Delivery Date: 05.12.2019

Description	Quantity	Cases	Net weight (kg)	Gross weight (kg)
003 ROLLER BEARINGS	2.880	1	169,00	195,00
Item Code: 2507605100				
NRB Number: 8344915.3TN		Batch Info:		
Order Number: 5500027093		# Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
HTS Code:		1 61805891	2.880	NRB/1679/18-19
Country of Origin:				
<i>180252238</i> <i>500 PPS 8806</i>				
Summary:	Total Quantity	Total Cases	Total Net weight (kg)	Total Gross weight (kg)
	5856	4	485,00	585,00

Basierend auf Kundenaufträge 194140.

Confirmation of Delivery Note

Magna PT S.p.A.
c/o Svevabrans S.r.l.
Via dei Gerani 5
70026 MODUGNO, BA
Italy

Signature

Date

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: OASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de



193027	250.7.6051.00	2880	1 PEB	180 252 238	500 995 8806
193027	900.9.0567.75	1056	1 PEB	180 252 238	500 995 8807
193027	250.7.6050.00	1920	2 PEB	180 252 240	500 995 8808
193026	251.7.0840.00	27360	19 PEB	180 252 241	500 995 8809
193026	251.7.0549.00	17600	11 PEB	180 252 242	500 995 8811
193026	251.7.0550.00	14400	12 PEB	180 252 243	500 995 8813

Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen-Brainkofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



Abholauftrag

191310

Schweitzer GmbH & Co., Internationale Spedition
KG
Carl-Benz-Str. 23
71634 Ludwigsburg

Belegdatum 27.11.2019
Ihre Referenznr.
Lieferantennr. 71865
Ansprechpartner Gabriele Munz-Weiss
Telefon +49 7175 9218-29
E-Mail gabriele.munz-weiss@mugele.com

Germany

Versender / Abholadresse:

Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen - Brainkofen
Dominik Titz
07175 9218 24
dominik.titz@mugele.de

Empfänger:

Magna PT S.p.A.
c/o Svevatrans S.r.l.
Via del Gerani 5
70026 Modugno, BA
Lorenzo De Renzo
+39 080 5858657
Lorenzo.Derenzo@getrag.com

Packstücke / Verpackung			Gewicht (kg)	Abmessung (cm)	Stapelbar	Beschreibung	Abholreferenz
20	46	KP	5.908,00	85x63x50	Ja	Fracht	
Inhalt: Autoparts					Zusätzliche Abholinformationen Abholung 2-12-19 Anlieferung: 5-12-19		
PN194139							

Gesamt:

46 Colli - 5.908,00 kg - Lademeter - 0.00 cbm

Abholung:

Ladetermin:

02.12.2019

Abholzeiten:

Auslieferung:

Liefertermin:

05.12.2019

Warenannahmezeiten:

8.00 Uhr

Transportversicherung*
erwünscht?

Nein

Gefahrgut
(Klasse, Stoffbezeichnung)

Nein

Frachtpreis (€)

Nach Konditionen

Frankatur

DDP

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma

**DIE NUMMER DES ABHOLAUFTRAGS SOWIE DIE PN-NUMMER UNBEDINGT AUF
DER RECHNUNG VERMERKEN!**

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: OASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de



Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen-Brainkofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



U_cbm Description

* Wir haben die Neufassung der ADSp zum 01.01.2003 zur Kenntnis genommen und erklären uns somit zum Verzichtskunden und erkennen die Haftungsbegrenzung gemäß ADSp an.

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: QASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de





Seit über ...

50 Jahre

Ludwigsburg, 02.12.2019
Seite 1 von 1**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-011303 vom 02.12.2019



19-011303

1 Absender / Expéditeur Mügele GmbH Osterwiesenstrasse 11 73574 Iggingen Brainkofen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gentelligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 05.12.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Iggingen Brainkofen Land / Pays Deutschland Datum / Date 02.12.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 193026 2 193026 3 193026 4 193027 5 193027 6 193027	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 193026 2 193026 3 193026 4 193027 5 193027 6 193027	11 Anzahl der LM Nombre des colis 46	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 5.908
		15 Umfang cbm 5.908	
Summe: Total:		46,00 COLLI 5.908,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement frei Haus (Rechnung an Auftraggeber)		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Güter sind in der Verpackung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer abgepackt. KUEHNLE NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 Mugele GmbH D-73574 Iggingen Brainkofen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
		27 Gut 19-011303 empfangen am Réception des marchandises le 05.12.2019 MAGNA PT S.p.A. 70026 MODUGNO "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	